[Regd. No. TN/CCN/467/2012-14. [R. Dis. No. 197/2009. [Price: Rs. 1.60 Paise.



TAMIL NADU GOVERNMENT GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY

No. 5]

CHENNAI, WEDNESDAY, JANUARY 29, 2020 Thai 15, Vikari, Thiruvalluvar Aandu–2051

Part II—Section 2

Notifications or Orders of interest to a section of the public issued by Secretariat Departments.

NOTIFICATIONS BY GOVERNMENT

CONTENTS

	Pages.		Pages.
ENVIRONMENT AND FORESTS DEPARTMENT		HOUSING AND URBAN DEVELOPMENT DEPARTMENT	
Water (Prevention and Control of Pollution) Act.—Nomination of Certain Official as Official Member to the Tamil Nadu pollution Control	00	Tamil Nadu Town and Country Planning Act.— Declaration of Inclusion of Certain Additional Areas in Kallakuruchi Local Planning Area	38-39
Board HOME DEPARTMENT	38	LABOUR AND EMPLOYMENT DEPARTMENT Payment of Bonus Act and Building and	
Tamil Nadu Civil Courts Act.—Constitution of Sub Court at Pappireddipatti in Dharmapuri		other Construction Workers (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act,	
District	38	Central Act 27 of 1996—Application of the Payment of Bonus Act to the establishments	39-40
at Musiri in Tiruchirappalli District	38	Labour Courts for Adjudication.	40

NOTIFICATIONS BY GOVERNMENT

ENVIRONMENT AND FORESTS DEPARTMENT

Nomination of Certain Official as Official Member to the Tamil Nadu pollution Control Board under the Water (Prevention and Control of Pollution) Act.

[G.O.(Rt) No.18, Environment and Forests (EC.2), 10th January 2020, மார்கழி 25, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு-2050.]

No.II(2)/EF/69/2020.—Under Clause (b) of sub-section (2) of Section 4 of Water (Prevention and Control of Pollution) Act 1974 (Central Act 6 of 1974), the Government of Tamil Nadu hereby nominate Thiru. R. Anandakumar, I.A.S., Special Secretary to Government, Finance Department as an official member to the Tamil Nadu Pollution Control Board representing Finance Department.

SHAMBHU KALLOLIKAR, Principal Secretary to Government.

HOME DEPARTMENT

Notifications under the Tamil Nadu Civil Courts Act.

Constitution of Sub Court at Pappireddipatti in Dharmapuri District under the Act.

[G.O. Ms. No.11, Home (Cts-III), 6th January 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/HO/70/2020.—In exercise of the powers conferred by the first paragraph of Section 4 of the Tamil Nadu Civil Courts Act, 1873 (Central Act III of 1873), the Governor of Tamil Nadu, hereby alters the number of Subordinate Judges to be appointed under the said Act for Dharmapuri District as SIX with effect on and from the date on which the Subordinate Judge, Pappireddipatti assumes charge of that Court.

NOTIFICATION - II

[G.O. Ms. No.11, Home (Cts-III), 6th January 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/HO/71/2020.—In exercise of the powers conferred by the second paragraph of Section 4 of the Tamil Nadu Civil Courts Act, 1873 (Central Act III of 1873), the Governor of Tamil Nadu, after consultation with the High Court, Madras hereby fixes the number of Subordinate Judges to be appointed for the subordinate Judge's court at Pappireddipatti in Dharmapuri District as ONE with effect on and from the date on which the Subordinate Judge, Pappireddipatti assumes charge of that Court.

NOTIFICATION - III

[G.O. Ms. No.11, Home (Cts-III), 6th January 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/HO/72/2020.—Under Section 5 of the Tamil Nadu Civil Courts Act, 1873 (Central Act III of 1873), the Governor of Tamil Nadu, hereby fixes Pappireddipatti in Dharmapuri District as the place at which the Subordinate Judge's Court, Pappireddipatti shall be held.

NOTIFICATION - IV

[G.O. Ms. No.11, Home (Cts-III), 6th January 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/HO/73/2020.—In exercise of the powers conferred by Section 10 of the Tamil Nadu Civil Courts Act, 1873 (Central Act III of 1873), the Governor of Tamil Nadu hereby directs that in the District of Dharmapuri, the Subordinate Judge's Court at Harur shall cease to have jurisdiction over the District Munsif's Court at Pappireddipatti and hereby fixes the local limits of the District Munsif's Court at Pappireddipatti as the local limits of jurisdiction of the Subordinate Judge's Court at Pappireddipatti with effect on and from the date on which the Subordinate Judge, Pappireddipatti assumes charge of that Court.

Constitution of an Additional District Munsif Court at Musiri in Tiruchirappalli District under the Act.

[G.O. Ms. No.14, Home (Cts-III), 6th January 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/HO/74/2020.—In exercise of the powers conferred by the first paragraph of Section 4 of the Tamil Nadu Civil Courts Act, 1873 (Central Act III of 1873), the Governor of Tamil Nadu, hereby alters the number of District Munsifs to be appointed under the said Act for Tiruchirappalli District as ELEVEN with effect on and from the date on which the Additional District Munsif assumes charge of the Additional District Munsif's Court at Musiri.

NOTIFICATION - II

[G.O. Ms. No.14, Home (Cts-III), 6th January 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/HO/75/2020.—In exercise of the powers conferred by the second paragraph of Section 4 of the Tamil Nadu Civil Courts Act, 1873 (Central Act III of 1873), the Governor of Tamil Nadu, after consultation with the High Court, Madras hereby fixes the number of District Munsif to be appointed for the District Munsif's Court at Musiri in Tiruchirappalli District as TWO with effect on and from the date on which the Additional District Munsif's Court at Musiri.

S.K. PRABAKAR,
Additional Chief Secretary to Government.

HOUSING AND URBAN DEVELOPMENT DEPARTMENT

Declaration of Inclusion of Certain Additional Areas in Kallakuruchi Local Planning Area under the Tamil Nadu Town and Country Planning Act.

[G.O.Ms.No. 20, Housing and Urban Development [UD4(2)], 7th January 2020, மார்கழி 22, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/HOU/76/2020.—In exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of Section 10 $\,$

127

of the Tamil Nadu Town and Country Planning Act, 1971 (Tamil Nadu Act 35 of 1972), the Governor of Tamil Nadu hereby declares his intention to add the areas of the following Revenue Villages to the Kallakuruchi Local Planning Area comprising of Revenue Villages of Kallakuruchi and Emapper which has been declared as such vide the Housing and Urban Development Department Notification No.II(2)/HOU/723/2010. published at pages 835 and 836 of Part II-Section 2 of the Tamil Nadu Government Gazette, dated the 8th December 2010, namely:-

"Number and Name of Revenue Villages 111

	(4)
1	Nallattur
2	Mattigaikurichchi
3	Sadaiyampattu
4	Kudiraichchandal
5	Karanur
8	Ka.Mamanandal
9	Siruvangur
10	Peruvangur
11	Nilamangalam
12	Then Kiranur
13	Niraimati
14	Madur
15	Viracholapuram (E) & (W)
16	Pridivimangalam
32	Matam
33	Mudiyanur
34	Kurur (N) & (S)
35	Malaikothalam
36	Vilambar
37	Tachchur
38	Olagamkattan
39	Bangaram
40	Namasivayapuram
43	Indali
47	Porpadakurichchi
119	Alattur
120	Tirukkanangur
121	Pombarabattu
122	Sembadakurichchi
123	Ka.Alambalam
124	Mokur
125	Somandarkudi
400	M - M

126

Mo.Vannanjur

127	Ariyaperumanur
128	Vaniyandal
129	Tandalai (N) & (S)
130	Anaikkaraikottalam
131	Agarakottalam
132	Sulankurichchi
135	Pallippattu
136	Velanandal
137	Pallagachcheri".

A rivanarumanur

2. Notice is hereby given that any inhabitant or any local authority or institution in the above said areas may, within two months from the date of publication of this notification in the Tamil Nadu Government Gazette, submit any objection or suggestion in writing to the proposed addition to the Government and that the same shall be taken into consideration before pursuing further action in terms of sub-section (4) of Section 10 of the said Act. The objections of suggestions may be addressed to the Principal Secretary to Government, Housing and Urban Development Department, Secretariat, Fort Saint George, Chennai - 600 009.

> RAJESH LAKHONI, Principal Secretary to Government.

LABOUR AND EMPLOYMENT DEPARTMENT

Notification under the Payment of Bonus Act, 1965 (Central Act 21 of 1965) Application of the Payment of Bonus Act to the establishments under the Building and other Construction workers (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act, (Central Act 27 of 1996).

> [G.O.Ms.No. 09, Labour and Employment (H1), 7th January 2020, மார்கழி 22, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/LE/77/2020.-WHEREAS, the Government of Tamil Nadu are of the opinion that the Payment of Bonus Act, 1965 (Central Act 21 of 1965) shall be made applicable to the establishments within the meaning of clause (j) of sub-section (1) of Section 2 of the Building and Other Construction Workers (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act, 1996 (Central Act 27 of 1996) in which less than twenty workers and not less than ten workers are employed or were employed on any day during the accounting year 2019;

NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred by the proviso to sub-section (3) of Section 1 of the Payment of Bonus Act, 1965 (Central Act 21 of 1965), notice of their intention to apply the provisions of the said Act to the establishments aforesaid from the accounting year commencing on any day in the year 2019 and in respect of every subsequent accounting years, is hereby given as required therein.

Any objection or suggestion which may be received from any person with regard to the proposed application of the provisions of the said Act to the establishments

aforesaid on or before the expiry of two months from the date of publication of the notification in the *Tamil Nadu Government Gazette* will be considered by the Government of Tamil Nadu. Objection or suggestion, if any, should be addressed in duplicate to the Secretary to Government, Labour and Employment Department, Chennai – 600 009, through the Director of Industrial Safety and Health, 47/1 – Thiru.Vi.Ka. Industrial Estate, Guindy, Chennai – 600 032.

Disputes between workmen and Managements referred to Labour Courts for Adjudication.

தமிழ்நாடு அரசு போக்குவரத்துக் கழகம் (திருநெல்வேலி) லிமிடெட், நாகர்கோவில்

[அரசாணை (டி) எண் 10, தொழிலாளர் மற்றும் வேலைவாய்ப்பு (பி1)த் துறை, 6 ஜனவரி 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு–2050.]

No.II(2)/LE/78/2020.—இந்த ஆணையின் இணைப்பில் குறிப்பிட்டுள்ள பொருள் தொடர்பாக, தமிழ்நாடு அரசு போக்குவரத்துக் கழகம் (திருநெல்வேலி) லிமிடெட், நாகர்கோவில் என்ற நிர்வாகத்திற்கும், தமிழக அரசு போக்குவரத்து தொழிலாளர் சங்கம், நாகர்கோவில் என்ற தொழிற் சங்கத்திற்குமிடையே தொழிற்தகராறு எழுந்துள்ளது என்று அரசு கருதுவதாலும்;

மேற்சொன்ன தகராறை, நீதிமன்ற தீர்விற்கு அனுப்புவது அவசியமென்று தமிழ்நாடு ஆளுநர் அவர்கள் கருதுவதாலும்;

1947 – ஆம் ஆண்டு தொழிற்தகராறுகள் சட்டத்தின் (மத்திய சட்டம் XIV/1947) 10(1)(c) பிரிவிலும், 10(1)(d) பிரிவின் வரம்பு நிபந்தனையிலும் வழங்கியுள்ள அதிகாரங்களைக் கொண்டு, தமிழ்நாடு ஆளுநர் அவர்கள் மேற்சொன்ன தகராறு திருநெல்வேலி தொழிலாளர் நீதிமன்றத் தீர்விற்கு அனுப்பப்பட வேண்டும் என்று இதனால் ஆணையிடுகிறார்.

மேலும், 1947—ஆம் ஆண்டு தொழிற்தகராறுகள் சட்டத்தின் 10(2A) பிரிவின்கீழ், இந்த ஆணையைப் பெற்றுக்கொண்ட நாளிலிருந்து மூன்று மாதங்களுக்குள் தீர்ப்பு அளிக்குமாறு திருநெல்வேலி, தொழிலாளர் நீதிமன்றம் கேட்டுக் கொள்ளப்படுகிறது.

இணைப்பு

எழுவினா

திரு. C. ஸ்ரீதர், நடத்துநரின் (பணி எண் 10456), ஊதிய உயர்வினை வருங்காலத்தில் பாதிக்கும் வண்ணம் மூன்று வருடங்களுக்கு நிறுத்தி வைத்து நிர்வாகம் வழங்கிய 02–08–2018 நாளிட்ட உத்தரவை இரத்து செய்ய வேண்டும் என்ற தொழிற்சங்கத்தின் கோரிக்கை நியாயமானதா?

ஆம் எனில், உரிய உத்தரவுகள் பிறப்பிக்கவும்.

ரானே டி.ஆர்.டபிள்யூ ஸ்டியரிங் சிஸ்டம்ஸ் லிமிடெட், விராலிமலை, புதுக்கோட்டை மாவட்டம்.

[அரசாணை (டி) எண்.11, தொழிலாளர் மற்றும் வேலைவாய்ப்பு (பி2)த் துறை, 6 ஜனவரி 2020, மார்கழி 21, விகாரி, திருவள்ளுவர் ஆண்டு—2050.]

No.II(2)/LE/79/2020.—இந்த ஆணையின் இணைப்பில் குறிப்பிட்டுள்ள பொருள் தொடர்பாக, ரானே டி.ஆர்.டபிள்யூ ஸ்டியரிங் சிஸ்டம்ஸ் லிமிடெட், விராலிமலை, புதுக்கோட்டை மாவட்டம் என்ற நிர்வாகத்திற்கும், விராலிமலை ரானே டி.ஆர்.டபிள்யூ ஸ்டியரிங் சிஸ்டம்ஸ் லிமிடெட் எம்ப்ளாயீஸ் யூனியன் என்ற தொழிற் சங்கத்திற்குமிடையே தொழிற்தகராறு எழுந்துள்ளது என்று அரசு கருதுவதாலும்;

மேற்சொன்ன தகராறை, நீதிமன்ற தீர்விற்கு அனுப்புவது அவசியமென்று தமிழ்நாடு ஆளுநர் அவர்கள் கருதுவதாலும்;

1947 – ஆம் ஆண்டு தொழிற்தகராறுகள் சட்டத்தின் முத்திய சட்டம் XIV/1947) 10(1)(c) பிரிவிலும், 10(1)(d) பிரிவின் வரம்பு நிபந்தனையிலும் வழங்கியுள்ள அதிகாரங்களைக் கொண்டு, தமிழ்நாடு ஆளுநர் அவர்கள் மேற்சொன்ன தகராறு திருச்சிராப்பள்ளி, தொழிலாளர் நீதிமன்றத் தீர்விற்கு அனுப்பப்பட வேண்டும் என்று இதனால் ஆணையிடுகிறார்.

ஆண்டு தொழிற்தகராறுகள் சட்டத்தின் மேலும், 1947–ஆம் பிரிவின்கீழ், 10(2A) ஆணையைப் பெற்றுக்கொண்ட இந்த நாளிலிருந்து மூன்று மாதங்களுக்குள் தீர்ப்பு அளிக்குமாறு திருச்சிராப்பள்ளி, தொழிலாளர் நீதிமன்றம் கேட்டுக் கொள்ளப்படுகிறது.

இணைப்பு எழுவினா

கோரிக்கை எண் 1

புதுக்கோட்டை மாவட்டம், விராலிமலை, ரானே டி.ஆர்.ட்பிள்யூ ஸ்டியரிங் சிஸ்டம்ஸ் லிமிடெட் என்ற நிர்வாகம், 01–12–2014 நாளிட்ட உத்தரவின் மூலம் திரு. ஆரோக்கியம் தொழிற்சாலைக்கு என்பவரை உத்தரகாண்டு பணியிட மாற்றம் செய்ததை உடனடியாக மீண்டும் இரத்து செய்து விராலிமலை தொழிற்சாலையிலேயே பணி வழங்குமாறு கோரும் தொழிற்சங்கத்தின் கோரிக்கை நியாயமானதுதானா?

ஆம் எனில் உரிய உத்தரவுகள் பிறப்பிக்கவும்.

கோரிக்கை எண் 2

திரு. ஆரோக்கியம் என்பவருக்கு விராலிமலை தொழிற்சாலையில் மீண்டும் பணி வழங்கப்படும் வரை உள்ள இடைப்பட்ட காலத்திற்கு, பணி தொடர்ச்சி உட்பட அனைத்து சலுகைகளையும் வழங்குமாறு கோரும் தொழிற்சங்கத்தின் கோரிக்கை நியாயமானதுதானா?

ஆம் எனில், உரிய உத்தரவுகள் பிறப்பிக்கவும்.

முகமது நசிமுத்தின், கூ*டுதல் தலைமைச் செயலாளா்.*